

ビジネスアシスト月報 3月号

2026/3/1

1. 技能実習(育成就労)・特定技能に関するニュース

①育成就労制度運用要領

2/20(土)入管庁より育成就労制度運用要領の公表がありました。全体で452ページになりますが、お時間のある時にお目通しをしていただければと思っております。

https://www.moj.go.jp/isa/applications/nyuukokukanri07_00002.html

合わせて分野別運用方針等のファイルをホームページのニュースリリースにファイルを添付いたしますので、ご確認お願いいたします。

②官公庁への提出書類について

入管等の官公庁への提出書類に関して、今年1月1日に施行された改正行政書士法により、組合での作成が違法とされ、厳重な罰則が科されることとなります。

考えられる解決策として下記3つをご提案いたします。

(1) 特定技能所属機関もしくは本人が作成

- ・メリット:コスト低、社内完結できる
- ・デメリット:作成負担が大きい、専門知識が必要、法改正への継続的な対応

(2) 行政書士、弁護士へ依頼

- ・メリット:法令適合性の確保、手続き負担の軽減
- ・デメリット:コスト高、官公署提出までに時間を要する場合がある

(3) システムの活用(RAKUVISA 等)

- ・メリット:登録支援機関が情報収集等で支援可能、進捗管理が容易
- ・デメリット:法改正が即時反映されない可能性あり

3/13(金)の説明会で詳しくご説明いたしますが、早々の対応が必要となります。

③日本語能力検定(JLPT)の申込について

前回2025年12月の弊組合の申込者は49名、内合格者は14名(N4 4名、N3 8名、N2 2名)でした。次回は7/5(日)が試験日となります。

申込は3/17(火)~4/7(火)17時までとなっております。特定技能を目指す実習生は必ず3年間の間にN3を取得できるようにお声かけをお願いいたします。

2. 今月の実習生への連絡事項

- ①トラブルや相談事がある場合は、巡回時まで待たずに、すぐに企業の生活指導員に連絡しましょう。悪い報告ほどすぐに連絡するようにしましょう。
- ②日本語を話す環境を頑張って作りましょう。勇気をもってたくさんの人と会話をしましょう。日本語を話すことで会話力(聞く力・話す力)がつかまります。
- ③会社の備品、商品(原料)を持ち帰ることは犯罪です。窃盗罪になりますので、絶対にしない事。皆さんの仕事は多くの人に見られていますよ。(防犯カメラも多数あり)
- ④郵便局のゆうちょカードは、在留期間更新の確認の為、1年に1回の在留カードの確認の連絡が来ます。更新しないと口座の凍結に繋がりますのでご注意ください。
- ⑤メモをとる、返事・挨拶をしっかりと行う。社会人として会社で働く上での最低限のルールです。仕事上での態度にも気をつけましょう。態度悪い実習生いますよ。
- ⑥花粉症の季節に入ります。花粉症は急に発症しますので、くしゃみ・鼻水等の症状がひどい場合は、病院の耳鼻科に行って、処方箋を出してもらいましょう。

1. 今月の実習生への連絡事項

1. TIN TỨC VỀ THỰC TẬP SINH

①トラブルや相談事がある場合は、巡回時まで待たずに、すぐに企業の生活指導員に連絡しましょう。悪い報告ほどすぐに連絡するようにしましょう。

Nếu các bạn gặp khó khăn hoặc cần tư vấn, đừng đợi đến ngày họp hàng tháng mà hãy liên lạc trao đổi ngay với người hỗ trợ đời sống ở công ty. Hãy cố gắng liên lạc sớm nhất đối với những việc xấu, tiêu cực.

②日本語を話す環境を頑張って作りましょう。勇気をもってたくさんの人と会話をしましょう。日本語を話すことで会話力（聞く力・話す力）がアップします。

Hãy cố gắng hết sức tạo ra môi trường mà bạn có thể nói được tiếng Nhật. Hãy can đảm nói với nhiều người. Việc nói chuyện bằng tiếng Nhật sẽ giúp cải thiện khả năng nghe, nói của bạn nhanh chóng.

③会社の備品、商品(原料)を持ち帰ることは犯罪です。窃盗罪になりますので、絶対にしない事。皆さんの仕事は多くの人に見られていますよ。（防犯カメラも多数あり）

Việc mang đồ dùng, sản phẩm (nguyên liệu) của công ty về là tội phạm. Tuyệt đối các bạn không được làm vì hành động đó được coi là vi phạm trọng đại. Có rất nhiều người quan sát các bạn làm việc. (Công ty có rất nhiều camera giám sát)

④郵便局のゆうちょカードは、在留期間更新の確認の為、1年に1回の在留カードの確認の連絡が来ます。更新しないと口座の凍結に繋がりますので注意ください。

Về thẻ yucho của ngân hàng bưu điện, để xác nhận gia hạn thời hạn lưu trú, một năm 1 lần sẽ có liên lạc xác nhận thẻ ngoại kiều đến nơi ở của các bạn. Nếu các bạn không cập nhật thông tin theo yêu cầu thì có thể tài khoản sẽ bị đóng, nên các bạn hết sức lưu ý.

⑤メモをとる、返事・挨拶をしっかりと行う。社会人として会社で働く上での最低限のルールです。仕事上での態度にも気をつけましょう。態度悪い実習生いますよ。

Hãy thực hiện việc ghi chú, hồi đáp và chào hỏi một cách cẩn thận, chắc chắn. Đây là quy tắc tối thiểu khi làm việc tại một công ty với tư cách là một thành viên của xã hội. Ngoài ra hãy chú ý thái độ khi làm việc. Có thực tập sinh có thái độ xấu đấy.

⑥花粉症の季節に入ります。花粉症は急に発症しますので、くしゃみ・鼻水等の症状がひどい場合は、病院の耳鼻科に行って、処方箋を出してもらいましょう。

Chúng ta đang bước vào mùa dị ứng phấn hoa. Dị ứng phấn hoa phát triển đột ngột, nên nếu có các triệu chứng nặng như hắt xì, chảy nước mũi, ... thì hãy đến khoa mũi họng để nhận thuốc điều trị.

■ルールを守っている実習生は守れますが、ルールを破る実習生は守れません。

Những thực tập sinh tuân thủ nguyên tắc có thể được bảo vệ, nhưng những thực tập sinh không tuân thủ nguyên tắc thì không thể được bảo vệ.

■日本の文化を調べてみよう

Hãy cùng tìm hiểu văn hóa Nhật Bản

・3月下旬から4月上旬は「桜」の季節です。近くの名所を探してみましょう。

Cuối tháng 3 đến đầu tháng 4 là mùa "hoa anh đào". Hãy thử tìm những địa điểm nổi tiếng ở gần nhé.

・3月は日本では「卒業」シーズンです。ベトナムとどんな違いがあるか調べてみましょう。

Tháng 3 là mùa "tốt nghiệp" ở Nhật. Hãy thử tìm hiểu xem có gì khác với Việt Nam không nhé.